

Donnerstag,
6. Oktober 2022

Departemente

Strassenverkehr. Signalisation und Markierung eines Parkfeldes für Gehbehinderte und dreier Besucherparkfelder bei der neuen OKB-Filiale, Brünigstrasse 101, Sachseln	1462
Betreibung und Konkurs	1462
Erwachsenenbildung	1464
Berufs- und Weiterbildungszentrum. Kurse	1466
Baugesuche und Sonderbewilligungen	1469

Gerichte	1471
-----------------	------

Gemeinden	1472
------------------	------

Verschiedene	
Handelsregister	1475



Sicherheits- und Sozialdepartement

Strassenverkehr. Signalisation und Markierung eines Parkfeldes für Gehbehinderte und dreier Besucherparkfelder bei der neuen OKB-Filiale, Brünigstrasse 101, Sachseln

Die Signalisation «Parkieren gestattet» (SSV 4.17) mit dem Zusatz «Gehbehinderte» (SSV 5.14) inklusive entsprechende Bodenmarkierung (SSV 6.23) für ein Parkfeld für Gehbehinderte sowie das Markieren von drei Besucherparkfeldern an der Brünigstrasse 101, Sachseln, wird bewilligt.

Gegen diese Verkehrsanordnung kann innert 20 Tagen seit der Veröffentlichung beim Regierungsrat des Kantons Obwalden, Staatskanzlei, Postfach, 6061 Sarnen, Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerde hat einen Antrag und dessen Begründung zu enthalten. Sie ist im Doppel einzureichen.

Sarnen, 5. Oktober 2022

Sicherheits- und Sozialdepartement

Betreibung und Konkurs. Vorläufige Anzeige der Auflösung und Liquidation nach Art. 731b OR

Mit Entscheid vom 5. September 2022 des Kantonsgerichtspräsidenten I des Kantons Obwalden wurde die *Credo Invest AG* (CHE-475.038.129), Brünigstrasse 25, 6055 Alpnach Dorf, nach Art. 731b OR aufgelöst und über sie die Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet.

Der Gesellschaft als auch Dritten ist es untersagt, über die zur Liquidationsmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Zur Liquidationsmasse gehörende Forderungen können nicht mehr durch Zahlung an die Gesellschaft getilgt werden.

Allfällige Drittansprachen an den Gesellschaftsaktiven sind umgehend beim Konkursamt Obwalden anzumelden.

Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt.

Sarnen, 6. Oktober 2022

Betreibung und Konkurs

Betreibung und Konkurs. Auflage Kollokationsplan und Inventar

Im konkursamtlichen Liquidationsverfahren über die ausgeschlagene Verlassenschaft der *Scherer Helene Selina sel.*, geboren am 12. August 1958, von Flühli LU/Horw LU, wohnhaft gewesen in 6060 Sarnen, Marktstrasse 10, ge-

storben am 10. April 2022, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichnenden Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen beim Kantonsgericht des Kantons Obwalden und Beschwerden gegen das Inventar innert 10 Tagen beim Obergericht des Kantons Obwalden, beides seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt, anzuheben, andernfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Sarnen, 6. Oktober 2022

Betreibung und Konkurs

Betreibung und Konkurs. Auflösung und Liquidation nach Art. 731b OR

Gesellschaft: *Ursinho Racing & Café AG* (CHE-110.297.291),
Bahnhofplatz 5, 6060 Sarnen

Liquidationseröffnung: 15. Juni 2022

Verfahrensart: summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG

Eingabefrist: 29. Oktober 2022 (valuta 15. Juni 2022)

Die Gesellschaft ist nach Art. 731b OR mit Entscheid des Kantonsgerichtspräsidenten I des Kantons Obwalden aufgelöst und über sie die Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet worden. Die Verfügung ist in Rechtskraft erwachsen.

Allfällige Eigentums- und Drittansprüche sind ebenfalls bis zum 29. Oktober 2022 unter Vorlegung der Beweismittel beim Konkursamt Obwalden schriftlich geltend zu machen.

Soweit bewegliche Sachen in die Liquidationsmasse fallen, erachtet sich die Liquidationsverwaltung als von den Gläubigern ermächtigt, freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger innert der Eingabefrist beim Konkursamt Obwalden schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung.

Die Gläubiger der Gesellschaft und alle Personen, die auf in Händen der Gesellschaft befindliche Vermögensstücke Anspruch erheben, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, *berechnet auf den Tag der Liquidationseröffnung, unter Einlegung der Beweismittel* (Schuldscheine, Rechnungen, Mahnbelege usw.) im Original dem unterzeichnenden Konkursamt anzumelden.

Mit der Eröffnung der Liquidation hört gegenüber der Gesellschaft der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandgesicherten, auf (SchKG Art. 209).

Die Schuldner der Gesellschaft haben sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolge im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen der Gesellschaft als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei Straffolge im Unterlassungsfalle und bei Verlust des Vorzugsrechtes im Falle ungerechtfertigter Unterlassung.

Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungs-ort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen.

Sarnen, 6. Oktober 2022

Betreibung und Konkurs

Betreibung und Konkurs. Einstellung mangels Aktiven

Schuldnerin: *Masastar AG (CHE-185.006.661), Badallmend 2, 6062 Wilen (Sarnen)*

Konkurseröffnung: 3. Juni 2022

Konkurseinstellung: 26. September 2022

Frist gemäss Art. 230

Abs. 2 SchKG: 16. Oktober 2022

Kostenvorschuss: CHF 4'000.00

Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung des summarischen Verfahrens verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Innert gleicher Frist sind allfällige Verwertungsbegehren nach Art. 230a Abs. 2 SchKG einzureichen.

Sarnen, 6. Oktober 2022

Betreibung und Konkurs

Bildungs- und Kulturdepartement

Erwachsenenbildung

Historisches Museum Obwalden

Im Historischen Museum Obwalden sind Zeugen der Obwaldner Geschichte, Volkskunde, Kunst, Kunsthandwerk und Brauchtum ausgestellt.

Datum 15. April–30. November 2022
Zeit Mittwoch–Sonntag: 14.00–17.00 Uhr
Ort Historisches Museum Obwalden, Brünigstrasse 127,
Sarnen
Gruppen Gruppen und Führungen nach Vereinbarung
Informationen Angebote und thematische Führungen unter:
www.museum-obwalden.ch

Gweerigi Fraiwä. Eine Demonstration unerhörter Weiblichkeit

Die Ausstellung «Gweerigi Fraiwä» wirft einen Blick auf bemerkenswerte Frauen aus Obwalden und ihre Lebenswelten.

Datum 15. April–30. November 2022
Zeit Mittwoch–Sonntag: 14.00–17.00 Uhr
Ort Historisches Museum Obwalden, Brünigstrasse 127,
Sarnen

Mehrzahl vo Heimat

Was bedeutet «Heimat» in der heutigen pluralen Gesellschaft? Entdecken Sie 18 überraschende Obwaldner Heimatgeschichten.

Datum 15. April–30. November 2022
Zeit Mittwoch–Sonntag: 14.00–17.00 Uhr
Ort Historisches Museum Obwalden, Brünigstrasse 127,
Sarnen

Museum Bruder Klaus Sachseln

Mittwoch ist Museumstag

Jeden Mittwoch für CHF 4.– statt CHF 10.– ins Museum Bruder Klaus.

Wechselausstellung Gرافit, Tusche, LED – DESSIN. Zentralschweizer Zeichnung

Acht Kunstschafter aus der Zentralschweiz zeigen, wie vielfältig, spielerisch und reflektiert das Medium Zeichnung bearbeitet wird. In den historischen Räumen des Museums stellen aus: Franz Bucher, Tobias Furter, Livia Gnos, Daniela P. Meier, Monika Müller, Christina Peretti, Maya Reinhard und Anja Wicki

Datum 3. September 2022–1. November 2022
Ort Museum Bruder Klaus Sachseln, Dorfstrasse 4, Sachseln
Zeiten Dienstag–Samstag: 10.00–12.00 Uhr und 13.30–17.00 Uhr
Sonn- und Feiertage: 11.00–17.00 Uhr

Dauerausstellung Niklaus von Flüe – Vermittler zwischen Welten

Die Dauerausstellung zeichnet ein vielfältiges Porträt des Mystikers, Politikers und Volksheiligen aus dem 15. Jahrhundert.

Datum 10. April–1. November 2022
Ort Museum Bruder Klaus Sachseln, Dorfstrasse 4, Sachseln

Zeiten Dienstag–Samstag: 10.00–12.00 Uhr und 13.30–17.00 Uhr
Sonn- und Feiertage: 11.00–17.00 Uhr

Dauerausstellung Dorothee Wyss – die Geschichte einer aussergewöhnlichen Frau

Sie war engagierte Familienfrau und erfolgreiche Bäuerin. An der Seite des «lebenden Heiligen» Bruder Klaus lernte sie, mit Veränderungen umzugehen und Herausforderungen anzunehmen. Ihre Geschichte erzählt von Frauen, Männern und ihren Rollen, vom Stützen und Beschützen, vom Lieben und vom Loslassen.

Datum 10. April–1. November 2022
Ort Museum Bruder Klaus Sachseln, Dorfstrasse 4, Sachseln
Zeiten Dienstag–Samstag: 10.00–12.00 Uhr und 13.30–17.00 Uhr
Sonn- und Feiertage: 11.00–17.00 Uhr

Sarnen, 6. Oktober 2022

Fachstelle für Erwachsenenbildung

Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ

Die vollständige Übersicht und ausführliche Informationen zu unseren Kursen sowie die Möglichkeit der Onlineanmeldung finden Sie auf unserer Website www.weiterbildung.bwz-ow.ch
Gerne beraten wir Sie telefonisch: Telefon 041 666 64 86
Montag, Mittwoch, Donnerstag, 08.00 – 11.30 Uhr, 13.30 – 17.00 Uhr

Hauswirtschaft

Die modulare, bäuerliche und hauswirtschaftliche Ausbildung bietet Ihnen die Möglichkeit, berufsbegleitend Ihre Kompetenzen in den Bereichen Haushalt, Gesellschaft und Landwirtschaft zu erweitern.

Aus dem vielfältigen Modulangebot stellen Sie Ihr eigenes, auf Ihre Bedürfnisse und Interessen zugeschnittenes Ausbildungsprogramm zusammen.

Mit dem Besuch von neun Pflichtmodulen und zwei Wahlmodulen haben Sie die Möglichkeit, sich für die Zulassung zur Berufsprüfung Bäuerin vorzubereiten.

Die Übersicht aller Module sowie detaillierte Beschriebe finden Sie auf unserer Website: www.weiterbildung.bwz-ow.ch

Kosten

Die detaillierten Kosten finden Sie auf unserer Internetseite unter «Dokumente zum Herunterladen». Der Bund unterstützt eine Weiterbildung mit eidgenössischer Prüfung am Ende der Ausbildung mit einem Beitrag von 50%, maximal Fr. 9'500.00 des Schulgeldes.

Die Preise gelten für das laufende Schuljahr. Preisanpassungen während der Ausbildung sind möglich.

Pflicht- und Wahlmodule

H 22213 Landwirtschaftliches Recht Version 2021	Camenzind Michael Donnerstags, 20.10.2022 – 26.01.2023 8.30 – 11.45 Uhr
H 22211 Ernährung und Verpflegung 1. Teil Version 2022	Joller-Graf Barbara Dienstags, 22.11.2022 – 07.03.2023 8.30 – 13.00 Uhr
H 12313 Familie und Gesellschaft Version 2018	Joller-Graf Barbara Donnerstags, 12.01.2023 – 27.04.2023 13.15 – 16.30 Uhr

H 12315 Milchverarbeitung Version 2018	Windlin-Wettstein Yvette Freitags, 13.01.2023 – 10.02.2023 8.30 – 16.30 Uhr
H12327 Textiles Gestalten Version 2019	Von Ah Ruth Montags, 16.01.2023 – 22.05.2023 18.00 – 21.15 Uhr
H 12321 Landwirtschaftliche Betriebslehre Version 2021	Dissler Christoph Donnerstags, 02.02.2023 – 22.06.2023 8.30 – 11.45 Uhr
H 12314 Gartenbau 1. Teil Version 2018	Ming Daniela Dienstags, 14.03.2023 – 27.06.2023 8.30 – 11.45 Uhr
H 12331 Bildungsangebote auf dem Bauernhof Version 2020	Müller-Kilchenmann Susanne / Windlin-Wettstein Yvette Freitags, 17.03.2023 – 05.05.2023 8.30 – 16.30
H 12319 Haushaltführung Version 2022	Windlin-Wettstein Yvette Dienstags, 21.03.2023 – 13.06.2023 13.15 – 16.30 Uhr
H 12312 Ernährung und Verpflegung 2. Teil Version 2022	Joller-Graf Barbara Donnerstags, 23.03.2023 – 29.06.2023 8.30 – 16.30 Uhr

Sprachen

Wir bieten Sprachkurse in Englisch, Französisch, Italienisch, Spanisch und Chinesisch sowie Deutschkurse für Fremdsprachige an.

Es ist uns wichtig, dass Sie einen Ihrem Sprachniveau entsprechenden Kurs besuchen. Wir beraten Sie gerne telefonisch.

Das Kursangebot und die Kurspreise variieren je nach Nachfrage und Kursdauer.

Sofern freie Plätze vorhanden sind, ist die Anmeldung auch nach Anmeldeschluss möglich.

Der Einstieg in einen bereits begonnenen Kurs ist nur bis zum dritten Kursabend möglich. Von dieser Regelung ausgenommen sind die Deutschkurse.

Das Kursangebot variiert je nach Nachfrage. Die effektiv durchgeführten Kurse im laufenden Semester finden Sie auf unserer Webseite.

Nähere Infos auf unserer Website: www.weiterbildung.bwz-ow.ch.

Chinesisch

Grundstufe bis Mittelstufe (A0 – A2)

2 Lektionen pro Woche

Deutsch

Das BWZ Obwalden bietet je nach Nachfrage Abend-, Morgen- und Tageskurse an. Auf unserer Website finden Sie Einstufungstests der Niveaus A1, A2 und B1. Wir bieten auch Abendkurse in Engelberg an.

Niveau

A1	Grundstufe
A2	Mittelstufe I
B1	Mittelstufe II
B2	Mittelstufe III

Lektionen

Folgende Anzahl Lektionen pro Woche haben wir im Angebot:

- 1x2 Lektionen (Abendkurse)
- 2x2 Lektionen (Abendkurse)
- 4x3 Lektionen (Tageskurse)

Kosten

Eine Lektion kostet Fr. 14.50

Auf Wunsch kann in Raten bezahlt werden.

Für Teilnehmende, welche im Kanton Obwalden wohnhaft sind und Status F, B, C oder Schweizer Bürger sind, werden die Deutschkurse am BWZ Obwalden, bei einer Präsenz von mind. 80%, finanziell zu 70% vom Kanton unterstützt.

Englisch

Niveau

A1	Grundstufe
A2	Mittelstufe I
B1	Mittelstufe II
B2	Mittelstufe III

Lektionen

2 Lektionen pro Woche

Der Einstieg in einen bereits begonnenen Kurs ist bis zum 3. Kursabend möglich.

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Website www.weiterbildung.bwz-ow.ch.

Französisch

Niveau

A1	Grundstufe
A2	Mittelstufe I
B1	Mittelstufe II
B2	Mittelstufe III

Lektionen

2 Lektionen pro Woche

Der Einstieg in einen bereits begonnenen Kurs ist bis zum 3. Kursabend möglich.

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Website www.weiterbildung.bwz-ow.ch.

Italienisch

Niveau

A1	Grundstufe
A2	Mittelstufe I
B1	Mittelstufe II
B2	Mittelstufe III

Lektionen

2 Lektionen pro Woche

Der Einstieg in einen bereits begonnenen Kurs ist bis zum 3. Kursabend möglich.

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Website www.weiterbildung.bwz-ow.ch.

Spanisch

Niveau

A1	Grundstufe
A2	Mittelstufe I
B1	Mittelstufe II
B2	Mittelstufe III

Lektionen

2 Lektionen pro Woche

Der Einstieg in einen bereits begonnenen Kurs ist bis zum 3. Kursabend möglich.

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Website www.weiterbildung.bwz-ow.ch.

Sarnen, 6. Oktober 2022

Berufs- und Weiterbildungszentrum BWZ
Grundacherweg 6, 6060 Sarnen
www.weiterbildung.bwz-ow.ch
bwz.wb@ow.ch
Telefon 041 666 64 86

Bau- und Raumentwicklungsdepartement

Baugesuche und Sonderbewilligungen

Nachstehende Baugesuche werden gemäss Art. 29 Abs. 2 der Verordnung zum Baugesetz vom 7. Juli 1994 (BauV) während zehn Tagen bei den betreffenden Gemeindeganzleien öffentlich aufgelegt.

Gleichzeitig werden die benötigten Sonderbewilligungen angezeigt.

Einsprachen gegen die beantragte Baubewilligung oder gegen die Sonderbewilligungen sind bis

17. Oktober 2022

schriftlich und begründet, im Doppel an den betreffenden Einwohnergemeinderat einzureichen (Art. 31, 36 und 37 BauV).

Sarnen

Gesuchsteller/in: Max Dillier, Flüelistrasse 2, Sarnen
Bauvorhaben: Montieren Photovoltaikanlage
Ort: Parzelle 2083, Flüelistrasse 2, Sarnen
Zonen: zweigeschossige Wohnzone A

Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren: Gefahrenzone W0

Gesuchsteller/in: Martin und Karin della Torre, Bergstrasse 15, Sarnen
Bauvorhaben: Montieren Photovoltaikanlage
Ort: Parzelle 3948, Bergstrasse 15, Sarnen
Zonen: zweigeschossige Wohnzone B
Naturgefahren: Gefahrenzone HM1
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au

Kerns

Gesuchsteller/in: Anna Rosa Egger-Hegglin, Dorfstrasse 8, Kerns
Bauvorhaben: Ersatz Ölheizung durch Luftwärmepumpe und Einbau Wohnung im Dachgeschoss
Ort: Parzelle 114, Dorfstrasse 8, Kerns
Zone: Dorfkernzone
Schutzgebiet: Gewässerschutzbereich Au, Ortsbildschutz

Gesuchsteller/in: Dominik Durrer-Ramsauer, Flüelistrasse 40, Kerns
Bauvorhaben: Sanierung Zufahrt zu vier Alphütten auf Tannalp, Melchsee-Frutt
Ort: Parzelle 1325, Tannalp, Kerns
Zone: Alpwirtschaftszone
Schutzgebiet(e): regionales Landschaftsschutzgebiet Melchsee-Frutt-Tannen

Giswil

Gesuchsteller/in: Einwohnergemeinde Giswil, Bahnhofplatz 1, Giswil
Bauvorhaben: Einbau Fahrbahnleisen
Ort: Parzelle 232, Hofbach, GB Giswil
Zonen: Verkehrsfläche (Vf)
Schutzgebiete: Archäologische Schutzzone (As)
Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren: W2, W6, Planungszone HW-Schutz
Sonderbewilligung: raumplanerische Ausnahmbewilligung

Gesuchsteller/in: Enz Immobilien AG, Schlossmattli 8, Giswil
Bauvorhaben: Neuerstellung 2 Photovoltaikanlagen
Ort: Parzellen 2330, 2332, Schlossmattli, GB Giswil
Zonen: Dorfzone A (DA)
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Ortsbildschutz
Naturgefahren: S0

Lungern

Gesuchsteller/in: Wasserversorgung Lungern-Dorf, c/o Roman Amgarten, Gräbliweg 13, Lungern
Bauvorhaben: Neubau Verbindungsleitung
Ort: Parzellen 86, 1076, 1080, 1724, Summerweid, GB Lungern
Zonen: Landwirtschaftszone
Gewässerraumzone
Waldzone
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren: MG0, MG4, MG5, MG8, MG9, Ue1
Sonderbewilligung: raumplanerische Ausnahmegewilligung
Gewässerschutzbewilligung
Fischereirechtliche Bewilligung

Engelberg

Gesuchsteller/in: Grappa Italiana SAGL, Dorfstrasse 47, Engelberg
Bauvorhaben: Umbau bestehender Wohnungen im Erdgeschoss und 1. Obergeschoss
Zonen: Dorfzone
Ort: Parzelle 143, Dorfstrasse 47, GB Engelberg
Schutzgebiete: Gewässerschutzbereich Au, Gewässerraum
Naturgefahren: Ue2, Ue6

Sarnen, 6. Oktober 2022

Bau- und Raumentwicklungsdepartement

Gerichte

Kraftloserklärung eines Werttitels

Es wird kraftlos erklärt (V 22/001/I):

- Inhaberschuldbrief Nr. 21947 über Fr. 150'000.00, errichtet am 05.06.2007, Pfandstelle 2, Höchstzinsfuss 10%, Beleg 781, Gläubiger: ANWR-GARANT SWISS AG mit Sitz in Spreitenbach, Spreitenbach

Grundbuch Sarnen, Stockwerkeigentum Nr. S5725, 311/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 764, Brünigstrasse 142, heutige Eigentümerin: Irene Margrit von Flüe, Chilchbreiten 6, 6072 Sachseln

Sarnen, 6. Oktober 2022

Der Kantonsgerichtspräsident I

Gemeinde Sarnen

Grundbuchbereinigung Sarneraatal. Öffentliche Auflage

für das bereinigte und neu angelegte Grundbuch in der Gemeinde Sarnen in den nachstehenden Teilgebieten.

Teilgebiet (Bereinigungsperimeter 20)

Dieser Bereinigungsperimeter in Sarnen umfasst: «Schwendi/Glaubenberg; Landwirtschaftsgebiet, begrenzt nördlich und westlich durch Kantonsgrenze Luzern, südlich durch Gemeindegrenze Giswil bis Riedboden, Golpi Allmend, Schlimbach, Teil Hintergrabenstrasse, Gebiet zwischen Gerisbach, Sumpf, Rodeli, Unterlinden, Teil Feldmosstrasse und Glaubenbergstrasse, östlich bis Stollenstrasse und Oberi-Allmend-Hüttstett-Fangmoos-Grund (Grundstück Nr. 1449)».

Teilgebiet (Bereinigungsperimeter 21)

Dieser Bereinigungsperimeter in Sarnen umfasst: «Bau- und Landwirtschaftsgebiet in Oberwilen: begrenzt östlich durch Forst und Seefurengraben, nördlich durch Juch, Chlingen, westlich durch Chürzi, Mos, Brand und südlich bis Sarnersee».

Allgemeine Bestimmungen

Für die Grundstücke in diesen Teilgebieten der Gemeinde Sarnen ist die Grundbuchbereinigung abgeschlossen. Bei der Grundbuchbereinigung Sarneraatal, St. Antonistrasse 4, 6060 Sarnen, liegt das bereinigte und neu angelegte Grundbuch vom 6. Oktober 2022 bis 7. November 2022 öffentlich auf (Art. 35 Verordnung über die Bereinigung der dinglichen Rechte und die Einführung des eidgenössischen Grundbuchs vom 26. Oktober 2016 [Bereinigungsverordnung; GDB 213.51]).

Bei der Grundbuchbereinigung Sarneraatal können während der Auflagefrist noch nicht eingetragene dingliche Rechte angemeldet werden. Solche Rechte werden einem Dritten gegenüber in Bestand, Inhalt, Umfang und Rang nur gemäss Eintrag im Grundbuch Geltung haben.

Im Weiteren kann während der öffentlichen Auflage jedermann, der ein Interesse glaubhaft macht, Einsprache bei der Grundbuchbereinigung Sarneraatal erheben mit der Begründung, dass Übertragungen aus dem kantonalen Grundbuch oder dem Bereinigungsossier unrichtig oder lückenhaft vorgenommen wurden. Einsprachen sind jedoch nicht mehr zulässig, soweit im bisherigen Verfahren durch Anerkennung, Verzicht, Vergleich, Neufassung usw. eine endgültige Regelung vereinbart wurde.

Nach Ablauf der Auflagefrist wird für diese Teilgebiete in der Gemeinde Sarnen der Zeitpunkt der Inkraftsetzung des eidgenössischen Grundbuchs festgelegt und veröffentlicht (Art. 37, 39 Bereinigungsverordnung).

Sarnen, 6. Oktober 2022

Grundbuchbereinigung Sarneraatal

Gemeinde Kerns

Grundbuchbereinigung Sarneraatal. Öffentliche Auflage

für das bereinigte und neu angelegte Grundbuch in der Gemeinde Kerns im nachstehenden Teilgebiet.

Teilgebiet (Bereinigungsperimeter 09)

Dieser Bereinigungsperimeter in Kerns umfasst: «Landwirtschaftsgebiet Melchtal nördlich begrenzt durch Buechischwand und Bergmattli, östlich durch Denalp und Kantonsgrenze Nidwalden; Gebiete Stöckalp und Melchsee-Frutt». Von der Auflage ausgeschlossen sind die Grundstücke Nr. 1313, 1325, D40049, D40051, D40052, D40053, D40054, D40055, D40056, D40057, D40058, D40059, D40060, D40061, D40062, D40063.

Allgemeine Bestimmungen

Für die Grundstücke in diesem Teilgebiet der Gemeinde Kerns ist die Grundbuchbereinigung abgeschlossen. Bei der Grundbuchbereinigung Sarneraatal, St. Antonistrasse 4, 6060 Sarnen, liegt das bereinigte und neu angelegte Grundbuch vom 6. Oktober 2022 bis 7. November 2022 öffentlich auf (Art. 35 Verordnung über die Bereinigung der dinglichen Rechte und die Einführung des eidgenössischen Grundbuchs vom 26. Oktober 2016 [Bereinigungsverordnung; GDB 213.51]).

Bei der Grundbuchbereinigung Sarneraatal können während der Auflagefrist noch nicht eingetragene dingliche Rechte angemeldet werden. Solche Rechte werden einem Dritten gegenüber in Bestand, Inhalt, Umfang und Rang nur gemäss Eintrag im Grundbuch Geltung haben.

Im Weiteren kann während der öffentlichen Auflage jedermann, der ein Interesse glaubhaft macht, Einsprache bei der Grundbuchbereinigung Sarneraatal erheben mit der Begründung, dass Übertragungen aus dem kantonalen Grundbuch oder dem Bereinigungsdossier unrichtig oder lückenhaft vorgenommen wurden. Einsprachen sind jedoch nicht mehr zulässig, soweit im bisherigen Verfahren durch Anerkennung, Verzicht, Vergleich, Neufassung usw. eine endgültige Regelung vereinbart wurde.

Nach Ablauf der Auflagefrist wird für dieses Teilgebiet in der Gemeinde Kerns der Zeitpunkt der Inkraftsetzung des eidgenössischen Grundbuchs festgelegt und veröffentlicht (Art. 37, 39 Bereinigungsverordnung).

Sarnen, 6. Oktober 2022

Grundbuchbereinigung Sarneraatal

Gemeinde Alpnach

Einwohnergemeindeversammlung

Am Dienstag, 8. November 2022, um 20.00 Uhr findet im Singsaal Alpnach eine ordentliche Einwohnergemeindeversammlung statt.

Zur Begrüssung der Gemeindeversammlung spielt die Musikgesellschaft Alpnach unter der Leitung von Stefan Bächler (19.40 Uhr).

Traktanden

1. Erteilung des Gemeindebürgerrechts an Vanya Koleva TSOICHEVA geb. SLAVKOVA, 1968, von Bulgarien, wohnhaft in Alpnach Dorf, Chilenmattli 12
2. Erteilung des Gemeindebürgerrechts an Lisa WIECHERT FERREIRA, 2010, von Deutschland und Portugal, wohnhaft in Alpnach Dorf, Grunzlistrasse 5

Im Anschluss an die ordentlichen Traktanden informiert der Gemeinderat über folgende Themen:

- Gemeindebudget 2023 inkl. Mehrjahresplan
- Strassenbau und Trennsystem Abwasser/Wasser (Definition und Umsetzung)

Zudem wird der Gemeinderat die Ehrung von Kurt Hess, Sportförderer, vornehmen.

Nach der Gemeindeversammlung offeriert der Gemeinderat der Bevölkerung einen Apéro vor dem Singsaal.

Die Beschlussanträge und die damit zusammenhängenden Unterlagen liegen bei der Gemeindekanzlei zur öffentlichen Einsicht auf.

Gestützt auf Art. 15 Abs. 4 der Bürgerrechtsverordnung vom 27. Januar 2006 hat der Einwohnergemeinderat bestimmt, dass Gegenanträge zu den Einbürgerungsgesuchen (Traktanden 1 und 2) spätestens eine Woche vor der Versammlung schriftlich und begründet bei der Gemeindekanzlei vorliegen müssen. Gegenanträge haben den Anforderungen von Art. 17 und 18 der Bürgerrechtsverordnung zu genügen.

Jede Stimmbürgerin und jeder Stimmbürger ist berechtigt, dem Einwohnergemeinderat zuhänden der Einwohnergemeindeversammlung Sachfragen von allgemeinem Interesse in Bezug auf Gemeindeangelegenheiten zu stellen. Solche Fragen müssen spätestens eine Woche vor der Gemeindeversammlung schriftlich bei der Gemeindekanzlei eingereicht werden. Dadurch ist es dem Einwohnergemeinderat möglich, an der Gemeindeversammlung eine fundierte Antwort zu geben (Art. 3 Abs. 2 Gemeindeordnung).

Alpnach, 19. September 2022

Einwohnergemeinderat Alpnach

Handelsregister

Auszug aus dem Schweizerischen Handelsamtsblatt

Jugendstiftung Sarnen, *in Sarnen*, CHE-110.391.613, Stiftung (SHAB Nr. 103 vom 30.05.2022, Publ. 1005484010). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kiser, Benedikt genannt Beny, von Sarnen, in Ramersberg (Sarnen), Mitglied, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kächler-Anderhub, Niklaus, von Sarnen, in Kägiswil (Sarnen), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berchtold, Pia, von Sarnen, in Sarnen, Mitglied des Stiftungsrates, Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kiser, Maya, von Sachseln, in Sarnen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 987 vom 21.09.2022

Ticombo Switzerland GmbH (Ticombo Switzerland LLC), *in Engelberg*, CHE-240.871.203, Dorfstrasse 52a, 6390 Engelberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.08.2022. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das weltweite Erbringen von Bewirtungsdienstleistungen aller Art bei Sport und Kulturveranstaltungen, einschliesslich das Organisieren von Unterkünften und Transportmitteln. Das Unternehmen kann Tickets kaufen, vertreiben, verkaufen und vermitteln sowie die Unterbringung und den Transport bei solchen Veranstaltungen organisieren. Ferner kann die Gesellschaft alle Tätigkeiten ausüben, die mit dem vorgenannten Zweck zusammenhängen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochterunternehmen errichten, Vertretungen übernehmen sowie jegliche Geschäftstätigkeiten ausüben und Verträge jeglicher Art abschliessen, die dem Gesellschaftszweck förderlich sein können oder die direkt oder indirekt mit dem Gesellschaftszweck in Zusammenhang stehen. Sie kann Grundeigentum im In- und Ausland erwerben, halten, belasten und verkaufen mit Ausnahme von Grundstücksgeschäften, die durch das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) untersagt sind. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für

Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Gründererklärung vom 22.08.2022 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Brown, Jon Frank, britischer Staatsangehöriger, in Grantham (GB), Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Senge, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Engelberg, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 992 vom 22.09.2022

N.G.O. Events AG (N.G.O. Events Ltd), in Engelberg, CHE-213.514.930, Dorfstrasse 52a, 6390 Engelberg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22.08.2022. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Erbringen von Bewirtungsdienstleistungen aller Art für Kunden, die zu Sportveranstaltungen, insbesondere Fussballwettbewerben, reisen. Das Unternehmen kann Tickets kaufen, vertreiben und verkaufen sowie die Unterbringung, den Transport und Meet & Greets bei solchen Veranstaltungen organisieren. Ferner kann die Gesellschaft alle Tätigkeiten ausüben, die mit dem vorgenannten Zweck zusammenhängen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochterunternehmen errichten, Vertretungen übernehmen sowie jegliche Geschäftstätigkeiten ausüben und Verträge jeglicher Art abschliessen, die dem Gesellschaftszweck förderlich sein können oder die direkt oder indirekt mit dem Gesellschaftszweck in Zusammenhang stehen. Sie kann Grundeigentum im In- und Ausland erwerben, halten, belasten und verkaufen mit Ausnahme von Grundstücksgeschäften, die durch das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) untersagt sind. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.00. Aktien: 100'000 Namenaktien zu CHF 1.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Gründererklärung vom 22.08.2022 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Brown, Jon Frank, britischer Staatsangehöriger, in Grantham (GB), einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Senge, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Engelberg, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 991 vom 22.09.2022

Dillier Philipp Treuhand GmbH, in Sarnen, CHE-109.809.540, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 203 vom 20.10.2008, S. 9, Publ. 4697092). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dillier-

Jakober, Irène, von Sarnen und Kerns, in Sarnen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: HTA Holding AG (CHE-366.758.313), in Giswil, Gesellschafterin, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Lirinel AG (CHE-166.471.187), in Giswil, Gesellschafterin, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Dillier, Philipp, von Sarnen und Kerns, in Sarnen, Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 180 Stammanteilen zu je CHF 100.00]; Halter, Adrian, von Giswil, in Giswil, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Halter, Daniel, von Giswil, in Giswil, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 994 vom 22.09.2022

WRCM AG, in Sarnen, CHE-401.096.269, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 16.12.2021, Publ. 1005358682). Firma neu: **WRCM AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16.09.2022 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldner, Benedikt, deutscher Staatsangehöriger, in Geltwil, Präsident des Verwaltungsrates, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 997 vom 22.09.2022

NOVELLE Hospitality und Liegenschaften GmbH, in Engelberg, CHE-163.426.598, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 252 vom 28.12.2020, Publ. 1005059274). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Koller, Albert Renato, von Berikon, in Grosswangen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burkhard, Markus Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Grosswangen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 995 vom 22.09.2022

BRH Willy Bürge GmbH, in Engelberg, CHE-114.913.143, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 23 vom 02.02.2022, Publ. 1005395222). Firma neu: **BRH Willy Bürge GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der ausserordentlichen Gesellschafterversammlung vom 19.09.2022 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bürge, Willi Max, von Mosnang, in Engelberg, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 40 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürge, Daniel, von Mosnang, in Engelberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit 40 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, ohne Stammanteil].

PMM Immobilien (Schweiz) AG, in *Sarnen*, CHE-155.120.269, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31.07.2018, Publ. 4390563). Domizil neu: c/o Profound Treuhand AG, Tulpenweg 2, 6060 Sarnen. Weitere Adressen: Liquidationsadresse: c/o MS-Technologie AG, Hofmattstrasse 12, 3360 Herzogenbuchsee. Die am 26.07.2018 gelöschte Gesellschaft wird auf Grund des Entscheides des Kantonsgerichtspräsidenten I des Kantons Obwalden vom 30.08.2022 zum Zwecke der Liquidation wieder in das Handelsregister eingetragen und besteht entsprechend den früheren Eintragungen weiter. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schumacher, Martin, von Treiten, in Rüegsau, Liquidator, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 998 vom 23.09.2022

VISION TRADE Switzerland GmbH, in *Alpnach*, CHE-235.198.406, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 21 vom 31.01.2022, Publ. 1005393089). Statutenänderung: 21.09.2022. Firma neu: **VISION AQUA Switzerland GmbH**. Sitz neu: **Sachseln**. Domizil neu: Edisriederstrasse 1, 6072 Sachseln. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt das Halten und Verwalten sowie den Erwerb und die Veräusserung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art sowie die Finanzierung und Durchführung aller damit zusammenhängenden Transaktionen. Darüber hinaus bezweckt die Gesellschaft den Erwerb, die Verwaltung, die Verwertung und die Übertragung von Patenten, Marken und anderen gewerblichen Schutzrechten. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte betreiben, die dem Gesellschaftszweck unmittelbar oder mittelbar zu dienen geeignet sind, oder die Entwicklung des Unternehmens fördern. Sie kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, entwickeln, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rachor, Thomas Rudolf, deutscher Staatsangehöriger, in Sachseln, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 13 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Sarnen]. Tagesregister-Nr. 1000 vom 23.09.2022

United Thermo GmbH, in *Sarnen*, CHE-344.811.979, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 256 vom 31.12.2021, Publ. 1005371542). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Link, Valeria, von Emmen, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schöpfer, Hans Rudolf, von Escholzmatt-Marbach und Eschenbach (LU), in Kerns, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Tagesregister-Nr. 999 vom 23.09.2022

Hipp Beteiligungs AG, in *Sachseln*, CHE-101.238.378, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 19.08.2022, Publ. 1005543902). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flühler, Valentin Benjamin, von Oberdorf (NW), in Ennetbaden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 1001 vom 26.09.2022

Hipp Holding AG, in *Sachseln*, CHE-101.071.061, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 19.08.2022, Publ. 1005543903). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flühler, Valentin Benjamin, von Oberdorf (NW), in Ennetbaden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 1002 vom 26.09.2022

Hipp Schweiz AG, in *Sachseln*, CHE-110.237.780, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 19.08.2022, Publ. 1005543905). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flühler, Valentin Benjamin, von Oberdorf (NW), in Ennetbaden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 1004 vom 26.09.2022

LC Lake Lucerne Holding AG, in *Engelberg*, CHE-345.145.748, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 06.07.2021, Publ. 1005240365). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Perret, Racha, von Genève, in Genève, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagesregister-Nr. 1005 vom 26.09.2022

Vorsorgestiftung für Gesundheit und Soziales, in *Sarnen*, CHE-109.790.863, Stiftung (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2022, Publ. 1005432423). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zimmermann, Denise, von Sissach, in Sissach, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagesregister-Nr. 1007 vom 26.09.2022

Sarnen, 6. Oktober 2022

Handelsregister

Inseratenannahme für Obwalden:
Obwaldner Amtsblatt, Rathaus, 6061 Sarnen

Postanschrift: Postfach, 6061 Sarnen

Telefon 041 666 62 05,

E-Mail: amtsblatt@ow.ch,

www.obwalden.ch > Amtsblatt

Aboverwaltung: Telefon 041 666 77 47

Druck: Abächerli Media AG,
Industriestrasse 2, 6060 Sarnen

Beglaubigte Auflage:
4634 Expl. WEMF/KS, Basis 2020/2021

Abbestellungen/Änderungen:
Dienstag, 17.00 Uhr

Annahmeschluss:

Mittwoch, 12.00 Uhr

Insertionspreise:

Inseratpreise Kanton Obwalden (exkl. MWSt.):

1/1 Seite s/w Fr. 291.60

Erkundigen Sie sich bitte beim Verlag unter
www.obwalden.ch > Amtsblatt.

Zuschlag für Telefon-, Chiffre-, Farbinserate
und Gut zum Druck.

Keine Platzierungsvorschriften.

Abonnementspreis für ein Jahr Fr. 49.50*,
Einzelnnummer Fr. 2.-*

* Diese Beträge enthalten 2,5% MWSt.